

UCHWAŁA Nr XXXV/703/13
SEJMIKU WOJEWÓDZTWA WIELKOPOLSKIEGO
z dnia 24 czerwca 2013 roku

w sprawie ustalenia treści „Porozumienia o współpracy pomiędzy Województwem Wielkopolskim a Żupanią Vukovarsko-Srijemską”

Na podstawie art. 18 pkt 14) i art. 77 Ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz.U. z 2001 r., Nr 142, poz. 1590 z późn. zm.) Sejmik Województwa Wielkopolskiego uchwala co następuje:

§ 1

Ustala się treść „Porozumienia o współpracy pomiędzy Województwem Wielkopolskim a Żupanią Vukovarsko-Srijemską”, które stanowi załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2

Niniejszą uchwałę przekazuje się do:

- Ministra właściwego do spraw zagranicznych,
- Ministra właściwego do spraw administracji publicznej.

§ 3

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Województwa Wielkopolskiego.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

UZASADNIENIE
do Uchwały Nr XXXV/703/13
Sejmiku Województwa Wielkopolskiego
z dnia 24 czerwca 2013 roku, w sprawie ustalenia treści
„Porozumienia o współpracy pomiędzy Województwem Wielkopolskim
a Żupanią Vukovarsko-Srijemską”

U progu uzyskania przez Chorwację członkostwa w Unii Europejskiej chorwackie regiony potrzebują i szukają wsparcia i doświadczenia, wynikającego z praw i obowiązków nałożonych przez Traktaty na Państwa Członkowskie. Wielkopolska jest regionem z dużym doświadczeniem we współpracy międzynarodowej (szczególnie w formie bilateralnych partnerstw międzyregionalnych), który w obszarze polityk europejskich sprawnie realizuje swoje zdania od momentu utworzenia samorządu wojewódzkiego w 1999 r. Jest to wiedza i doświadczenie, które zawdzięczamy własnemu zaangażowaniu i konsekwencji oraz zagranicznym partnerom. Wielkopolska powinna się nimi dzielić.

Kontakty Województwa Wielkopolskiego z Żupanią Vukovarsko-Srijemską nawiązane zostały dzięki współpracy Związku Województw RP i Związku Chorwackich Żupanii i porozumieniu podpisanemu pomiędzy tymi instytucjami w maju 2012 r. W lutym 2013 r. z pierwszą oficjalną wizytą w Wielkopolsce przebywała delegacja z chorwackiego regionu, której przewodniczył Żupan Božo Galić. Wizyta ta utwierdziła przedstawicieli obu regionów w przekonaniu, iż współpraca jest potrzebna a realizacja wspólnych projektów stanowić będzie wartość dodaną dla mieszkańców Wielkopolski i Żupanii Vukovarsko-Srijemskiej.

Żupania Vukovarsko-Srijemska jest regionem położonym w najbardziej na wschód wysuniętej części Chorwacji – przy granicy z Serbią oraz Bośnią i Hercegowiną. Podobnie jak Wielkopolska jest regionem z bogatą przeszłością historyczną, z tragicznymi wydarzeniami konfliktu bałkańskiego lat 90. Jest jednocześnie regionem o bardzo dużym potencjale rozwojowym, którego gwarantem jest strategiczne położenie geograficzne, na styku przecinających się międzynarodowych szlaków transportowych. Gałęziami gospodarki, które oferują szansę nawiązania współpracy dla wielkopolskich przedsiębiorców są przemysł spożywczy, logistyka, produkcja materiałów budowlanych, rolnictwo, gospodarka leśna, turystyka. Oprócz gospodarki obszarami współpracy o dużym potencjale rozwojowym są transfer doświadczeń w zakresie członkostwa i zarządzania funduszami Unii Europejskiej, rozwój regionalny, wymiana informacji i doświadczeń w zakresie modernizacji funkcjonowania administracji i samorządu terytorialnego, polityka społeczna, ochrona środowiska i odnawialne źródła energii, kultura, sport, turystyka, edukacja i wymiana młodzieży.

Załącznik do Uchwały Nr XXXV/703/13
Sejmiku Województwa Wielkopolskiego
z dnia 24 czerwca 2013 r. w sprawie uchwalenia
„Porozumienia o współpracy pomiędzy Województwem Wielkopolskim
a Żupanią Vukovarsko-Srijemską”



**POROZUMIENIE O WSPÓŁPRACY
POMIĘDZY
WOJEWÓDZTWE WIELKOPOLSKIM
A
VUKOVARSKO-SRIJEMSKĄ ŻUPANIĄ**

Województwo Wielkopolskie (Rzeczypospolita Polska), reprezentowane przez

Pana Marka Woźniaka,

Marszałka Województwa Wielkopolskiego

oraz

Vukovarsko-Srijemska Župania (Republika Chorwacji), reprezentowana przez

.....,

.....

zwane dalej Stronami, uwzględniając postanowienia:

- Umowy między Rzeczypospolitą Polską a Republiką Chorwacji w sprawie wzajemnego popierania i ochrony inwestycji, sporządzonej w Warszawie dnia 21 lutego 1995r;
- Umowy między Rządem Rzeczypospolitej Polskiej a Rządem Republiki Chorwacji o współpracy w dziedzinie kultury i edukacji, sporządzonej w Zagrzebiu dnia 14 września 1995r.,
- Umowy między Rządem Rzeczypospolitej Polskiej a Rządem Republiki Chorwacji o współpracy w dziedzinie turystyki, sporządzonej w Zagrzebiu dnia 18 maja 1996r.,
- Porozumienia o współpracy pomiędzy Ministerstwem Rozwoju Regionalnego Rzeczypospolitej Polskiej a Ministerstwem Rozwoju Regionalnego, Leśnictwa i

Gospodarki Wodnej Republiki Chorwacji, sporządzonego w Zagrzebiu dnia 17 lutego 2011r.;

- Europejskiej Konwencji ramowej o Współpracy Transgranicznej między Wspólnotami i Władzami Terytorialnymi, przyjętej w Madrycie dnia 21 maja 1980r.;
- Deklarację o współpracy pomiędzy Związkiem Województw Rzeczypospolitej Polskiej a Związkiem Żupani Republiki Chorwacji podpisaną w Splicie dnia 14 maja 2012r.

oraz:

- uznając, iż dla pomyślnego rozwoju i umacniania jedności oraz konkurencyjności wspólnej Europy szczególne znaczenie ma rozwój współpracy regionalnej;
- uznając współpracę regionalną za niezbędny czynnik wzbogacenia kulturalnego, społecznego i gospodarczego obu regionów,
- kierując się priorytetami rozwoju regionu i współpracy międzynarodowej obu Stron;
- uwzględniając uwarunkowania dwustronnych relacji między Rzeczypospolitą Polską a Republiką Chorwacji;
- kierując się zasadą wzajemności i poszanowania interesów;
- wzięwszy pod uwagę zdecydowanie Stron, aby dalej rozwijać relacje i tematy na drodze dialogu, wymiany doświadczeń i wspólnych projektów oraz inicjować współpracę w dziedzinach wspólnych zainteresowań,

Strony uzgodniły, co następuje:

§ 1

Strony postanawiają rozwinąć wzajemną współpracę i ją zintensyfikować, nadając jej trwałą i partnerski charakter.

§ 2

1. Strony sprzyjać będą inicjatywom dwustronnym oraz wielostronnym, których charakter przyczyniać się będzie do rozwoju obu regionów. Dotyczy to w szczególności następujących dziedzin:

- 1) wymiany doświadczeń w zakresie członkostwa i zarządzania funduszami Unii Europejskiej
 - 2) rozwoju regionalnego i instrumentów finansowych;
 - 3) wspierania wymiany informacji i doświadczeń w zakresie modernizacji funkcjonowania administracji i samorządu terytorialnego;
 - 4) gospodarki i innowacji oraz wymiany handlowej;
 - 5) rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich;
 - 6) leśnictwa
 - 7) ochrony środowiska i odnawialnych źródeł energii;
 - 8) kultury i sztuki;
 - 9) sportu i turystyki;
 - 10) zdrowia i polityki społecznej;
 - 11) gospodarki,
 - 12) wymiany młodzieży.
2. Jednocześnie Strony dążyć będą do rozwijania współpracy w innych dziedzinach niż wymienione w § 2, ust.1, leżących w kompetencjach władz obu regionów zgodnie z prawem wewnętrznym każdej ze Stron.

§ 3

Strony wspierać będą inicjatywy w zakresie nawiązywania bezpośrednich kontaktów przez organizacje samorządu terytorialnego i gospodarczego oraz instytucje życia kulturalnego, społecznego i naukowego, które przyczyniać się będą do zbliżenia między społecznościami obu regionów.

§ 4

1. Strony Porozumienia każdorazowo ustalać będą sposób finansowania wspólnych projektów.
2. Finansowanie wspólnych projektów jak i wyznaczenie osób odpowiedzialnych za ich realizację ustalane będzie w ramach dwustronnych konsultacji.

§ 5

W miarę potrzeb Strony mogą włączać do realizacji wspólnych projektów inne regiony partnerskie zgodnie z prawem wewnętrznym każdej ze Stron.

§ 6

Przy realizacji zadań wynikających z Porozumienia, Strony przestrzegają prawa wewnętrznego każdej ze Stron.

§ 7

Spory wynikłe na tle realizacji Porozumienia przez Strony rozstrzygane są na drodze wzajemnych konsultacji.

§ 8

Porozumienie wchodzi w życie z dniem podpisania.

§ 9

Porozumienie zawarte jest na czas nieokreślony. Wypowiedzenie Porozumienia przez jedną ze Stron może nastąpić na drodze pisemnego zawiadomienia drugiej Strony. W takim przypadku Porozumienie traci moc po upływie sześciu miesięcy od dnia jego wypowiedzenia.

Porozumienie sporządzono w, dnia roku, w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, każdy w językach polskim i chorwackim, przy czym oba teksty mają jednakową moc.

W imieniu
Województwa Wielkopolskiego

W imieniu
Vukovarsko-Srijemskiej Żupanii